

# A nuech quand lou gau cantavo - Noël N°7

Les Noël Povençaux de Notre Dame des Doms (1570-1610)  
édités pour la première fois par J. Clamon et P. Pansier en 1925  
(imprimerie des frères Aubanel à Avignon)

Arr. : C. NERI (11/2008)

Galoubet 1

Galoubet 2

Tambourin  
Provençal

Gal.1

Gal.2

Tamb.

1) Anuech quand lou gau cantavo, iéu me siéu leva  
Pèr ausi un que cridavo, que Diéu n'èro na ;  
Disènt : venès lèu bregado, toutaro ambé iéu,  
E toucaren uno aubado pèr l'enfant de Diéu.

5) Aqui vesias la piécello que l'avié pourta,  
Qu'èro sus uno escabello de l'autre coustat.  
E soun fils iluminavo pertout à l'entour,  
Talamen que nous semblavo que fuguèsse jour.

2) Quatecant qu'iéu ausiguère ço qu'aquéu disié,  
Tout-à-n-un-cop iéu sautère foro de moun lié.  
Pièi prenguère ma museto e tout en sautant  
Diguère ma cansouneto pèr aquel enfant.

6) Quand aguerian vist l'estable vount èro louja,  
Lou vesènt si miserable n'aguerian pieta.  
L'un li porto uno camiso, l'autre un barretin,  
Un pan tendre e de fougasso, e l'autre un beguin.

3) Adounco ma vesinanço tout à l'entour d'iéu,  
Dansèron sus la cadanço de ço qu'iéu disiéu.  
Pièi dins uno cabaneto l'on nous mena,  
E n'avèn vist la lougeto vounte Diéu es na.

7) Mai tout en cop intrèron tres rèi valerous  
E touti tres l'adourèron tout ansin que nous ;  
E pièi après li faguèron chascun un present,  
Au bout d'un pau s'entournèron touti tres ensèn.

4) L'avèn trouba sus de palho sèns ges de linçòu,  
Sèns servièto ni toualho qu'un ase e un bièu.  
Tous dous soulet l'adouravon, quand li veguerian,  
Li dous paure nous moustravon tout ço que farian.

8) Or sus, que chascun l'ounore pièi à dous geinous  
Que tout lou mounde l'adore, e preguen-lou tous.  
Se li plai que nous delivre de man de Satan,  
E pièi après nous counserve tout lou long de l'an.